四庫全書薈要

乾隆御览本

史部

欽定四庫全書薈要

史部

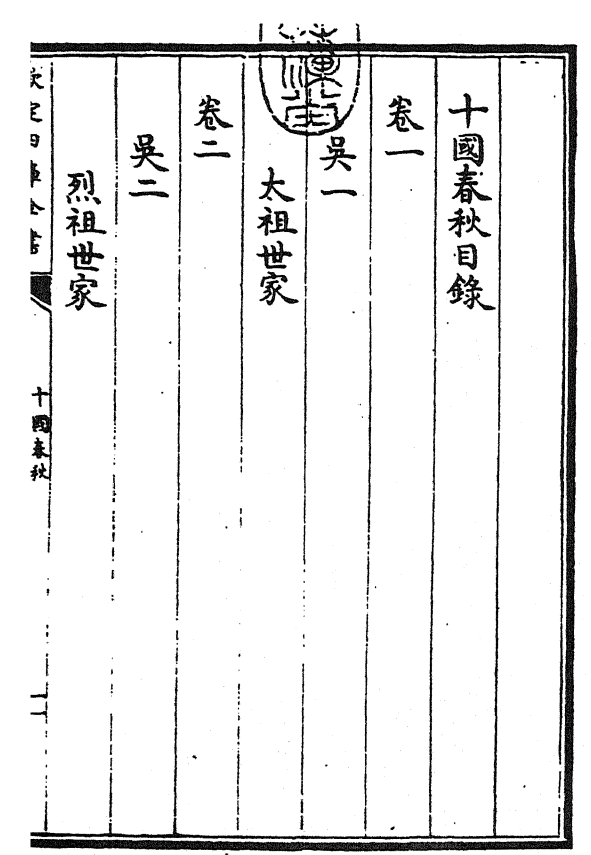
十國春秋

目録 自序

凡例

詳校官員外郎臣楊世綸





十國春秋目錄

卷五

吳五 列傳

卷八

卷十

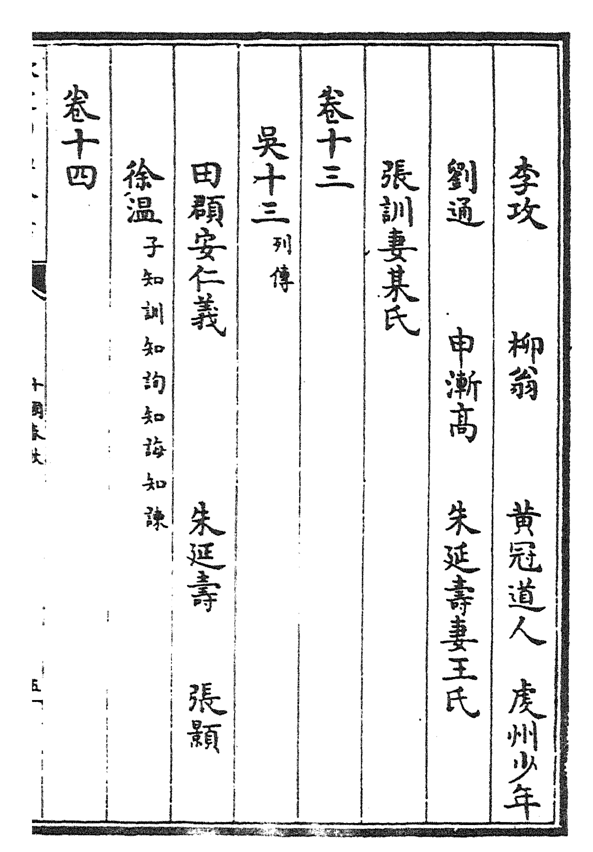
吳十列傳

卷十一

吳十一 列傳

卷十二

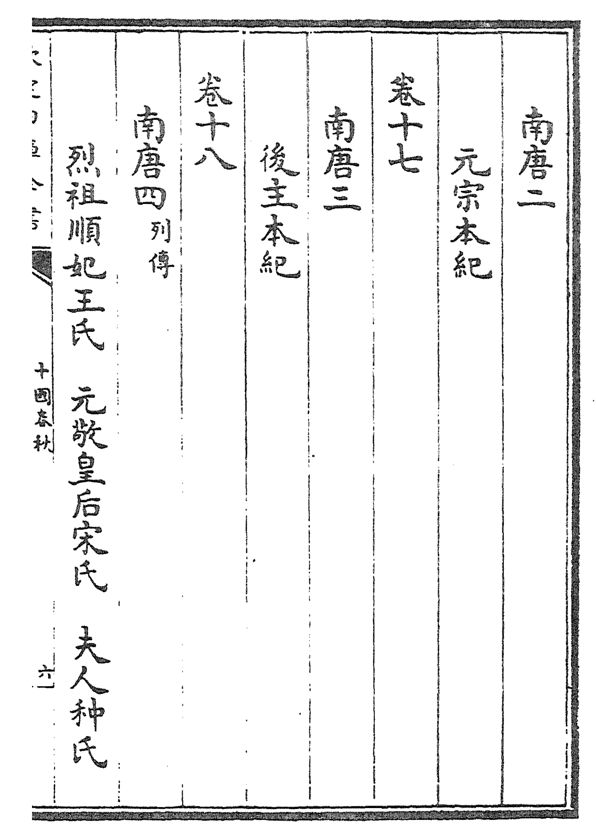
吳十二 列傳

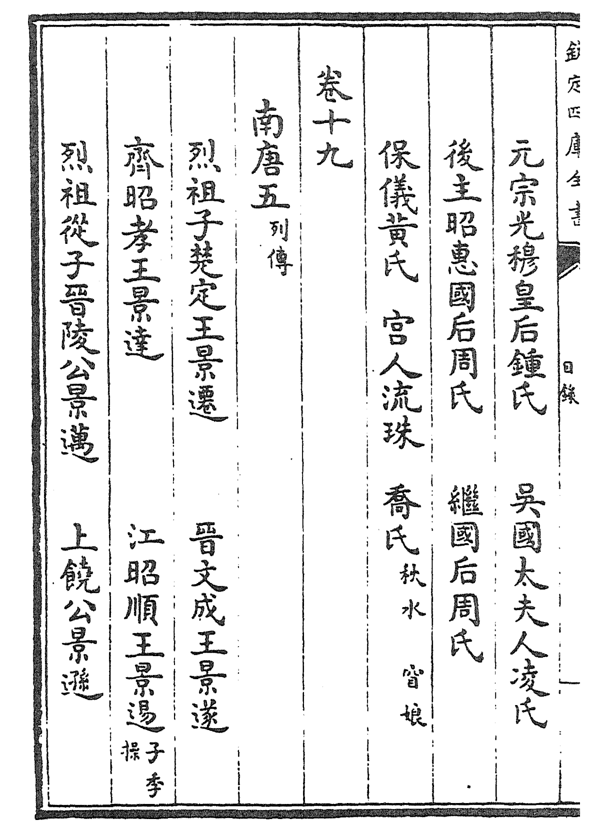


卷十三

吳十三 列傳

卷十四





卷十九

南唐五 列傳

桂陽公景邈　平陽公景逸

元宗子文獻太子弘冀　慶王弘茂

南楚國公從善子仲翔 仲猷　江國公從鎰

鄂國公從謙子仲偃　邵平郡公從度

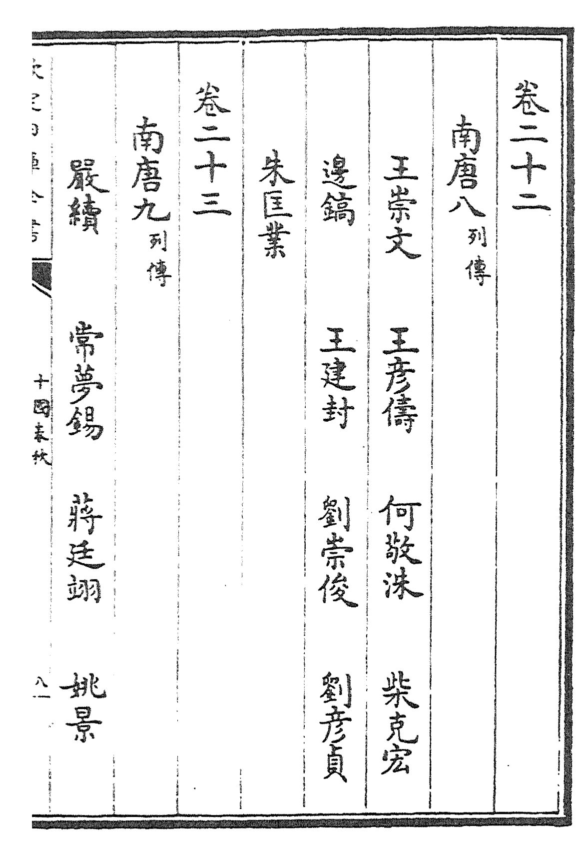
文陽郡公從信

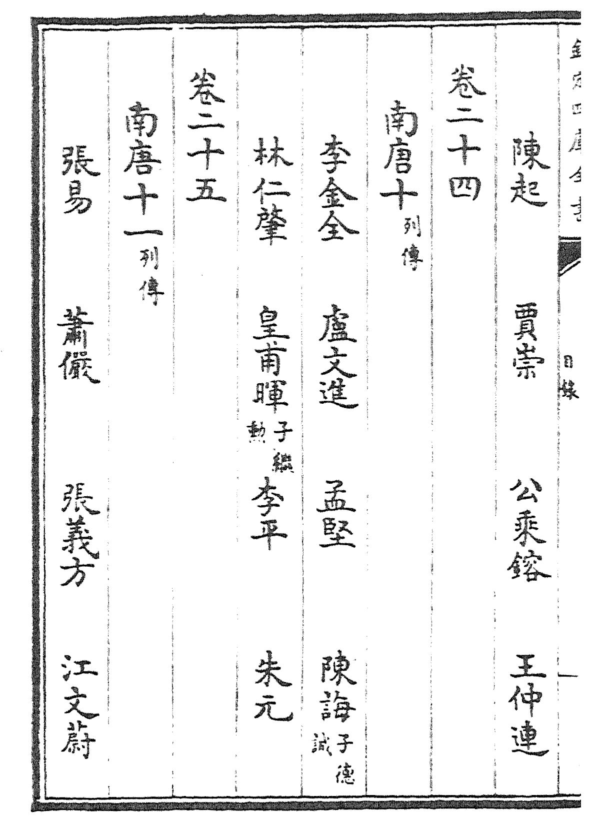
後主子清源郡公仲寓子正言　岐懷獻王仲宣

後主從子仲遠　仲興　仲儔　仲康仲執

烈祖諸女

元宗女太寧公主　芳儀





卷二十四

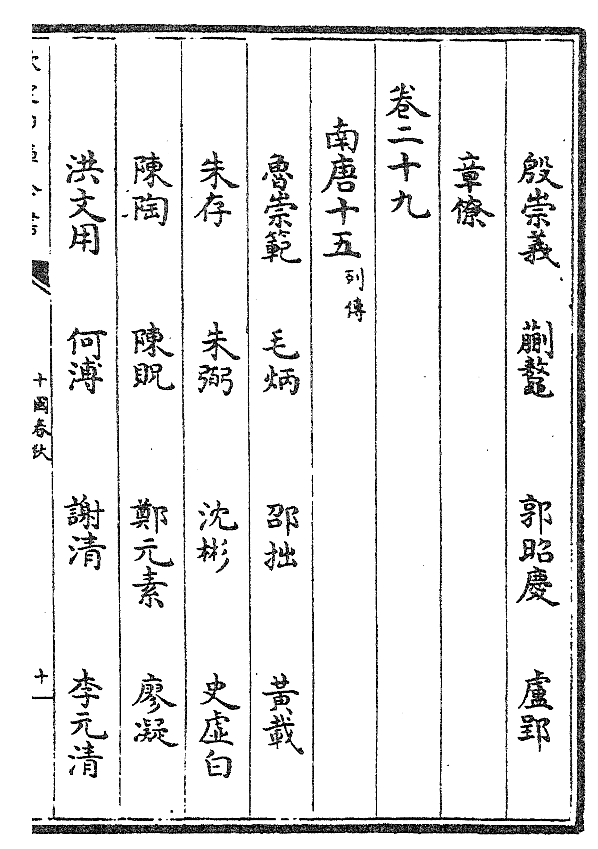
南唐十 列傳

卷二十五

南唐十一 列傳

卷二十八

南唐十四列傳



卷二十九

南唐十五 列傳

卷三十

南唐十六 列傳

卷三十一

南唐十七 列傳

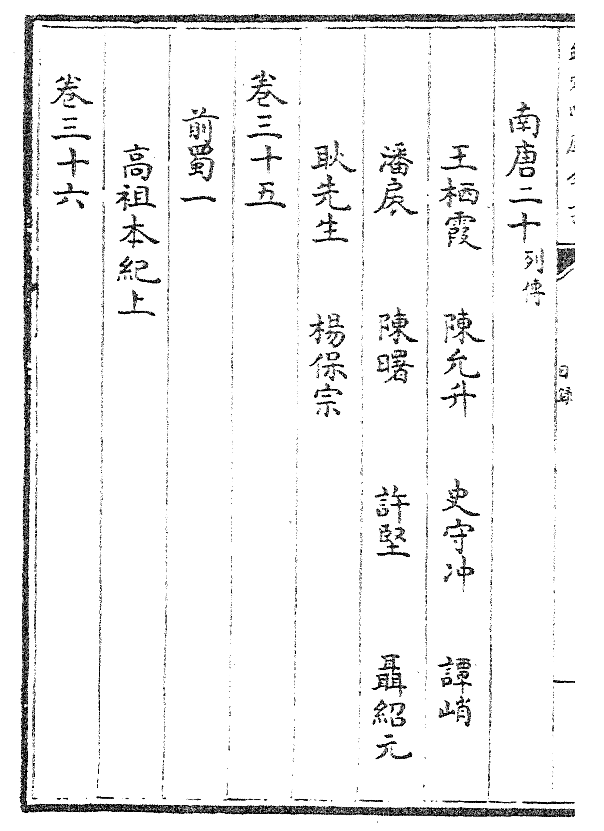
卷三十二

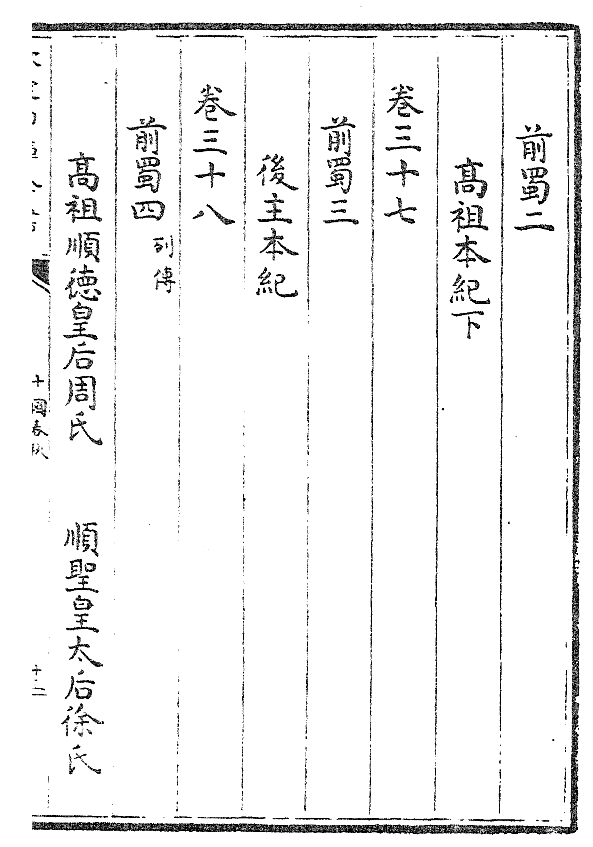
南唐十八 列傳

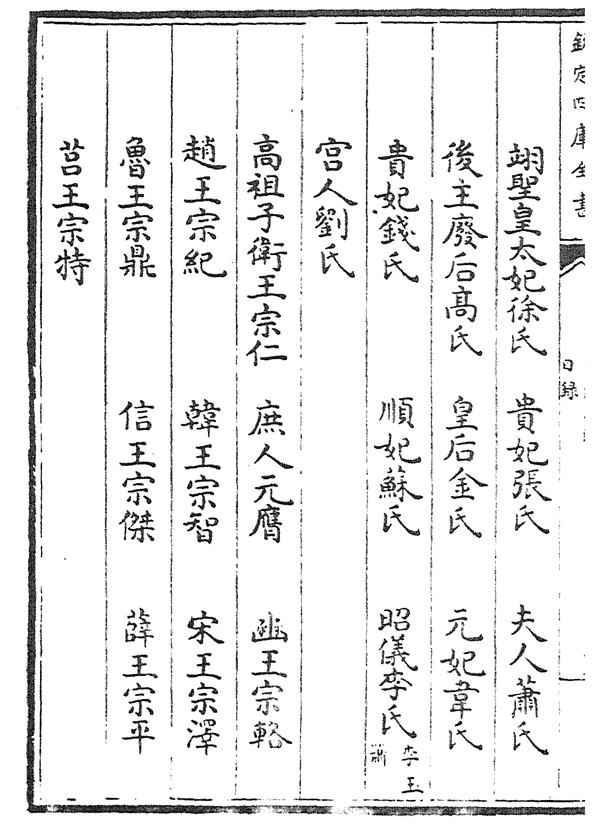
卷三十三

南唐十九 列傳

卷三十四







翊聖皇太妃徐氏　貴妃張氏　夫人蕭氏

後主廢后高氏　皇后金氏　元妃韋氏

貴妃錢氏　順妃蘇氏　昭儀李氏（李玉 謝）

宮人劉氏

高祖子衛王宗仁　庶人元膺　幽王宗輅

趙王宗紀　韓王宗智　宋王宗澤

魯王宗鼎　信王宗傑　薛王宗平

莒王宗特

卷四十

前蜀六列傳

卷四十一

前蜀七列傳

卷四十三

前蜀九　列傳

卷四十四

前蜀十 列傳

張蠙　牛嶠　牛希濟　趙蕤

鄭藝　刁光　滕昌祐　房從真

宋藝　高道興　杜齯龜

卷四十五

前蜀十一列傳

胡秀林　馬處讓　趙温珪　何奎孫雄

趙延乂　馮見鬼　韓伸　石潨

黃崇嘏　李夫人

卷五十

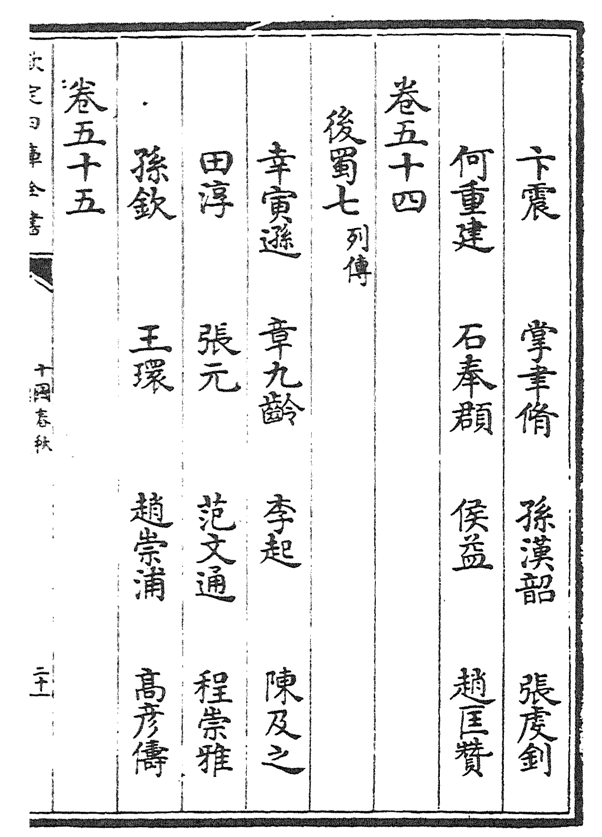
後蜀三 列傳

卷五十一

後蜀四 列傳

卷五十二

後蜀五 列傳



向贇　句中正　孫逢吉　鹿虔扆

閻選　趙元拱　王中孚　文谷

楊九齡　何光遠　韓保昇　蒲虔軌

張立　黃荃子居寶居寀居實　阮知誨

張玟　蒲師訓　高從遇　姜道隱

李文才　石恪昌　徐德昌　景煥

夏侯延祐　趙忠義　杜敬安

卷五十七

後蜀十 列傳

卷五十八

盧瓊仙

高祖子雍王耀樞　康王龜圖　越王弘昌

齊王弘弼　韶王弘雅　鎮王弘澤

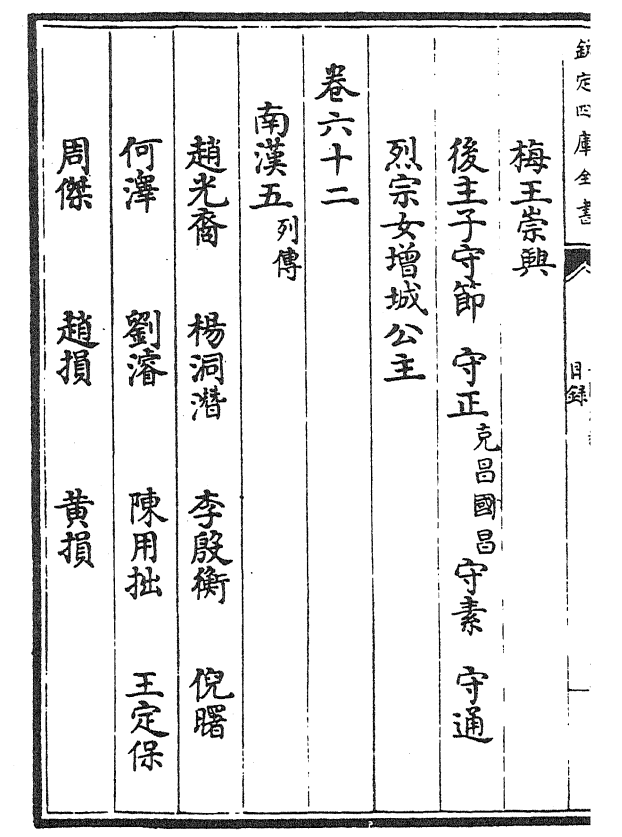
萬王弘操　循王弘杲　恩王弘暐

高王弘邈　同王弘簡　益王弘建

辯王弘濟　貴王弘道　宜王弘照

通王弘政　定王弘益

中宗子桂王璇興　荆王慶興　禎王保興



卷六十二

南漢五 列傳

卷六十三

南漢六列傳

蘇章　梁克貞李守鄘　程寶　孫德威

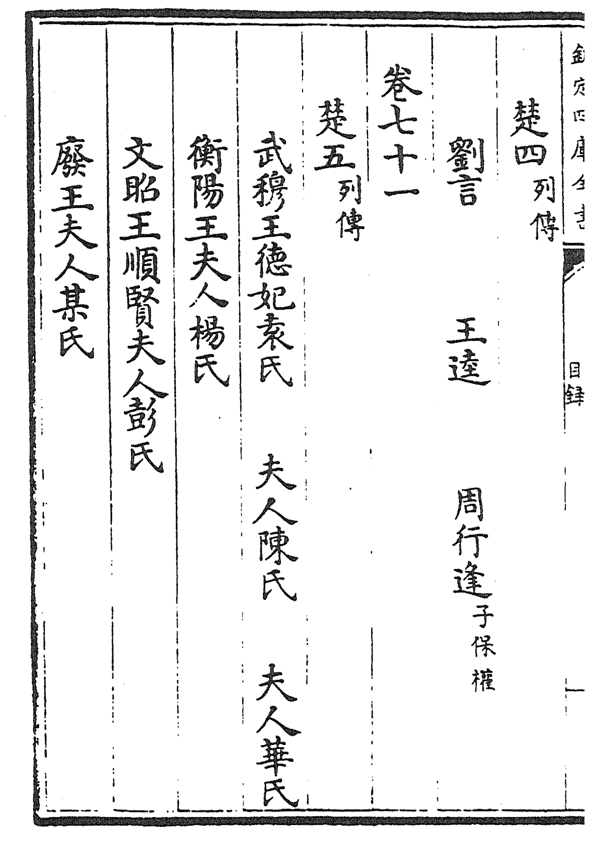
王宏　梁嵩　王詡　張瀛

何瑱　劉瑭　何詞　李紓

鄭翺　侯融　蕭益　王翷

蕭規　孫惠　滕紹英　萬景忻

卷六十四



恭孝王夫人范氏

武穆王弟賓　存

武穆王子希振 子光惠　希旺　希杲

希瞻　希能　希貫　希隱

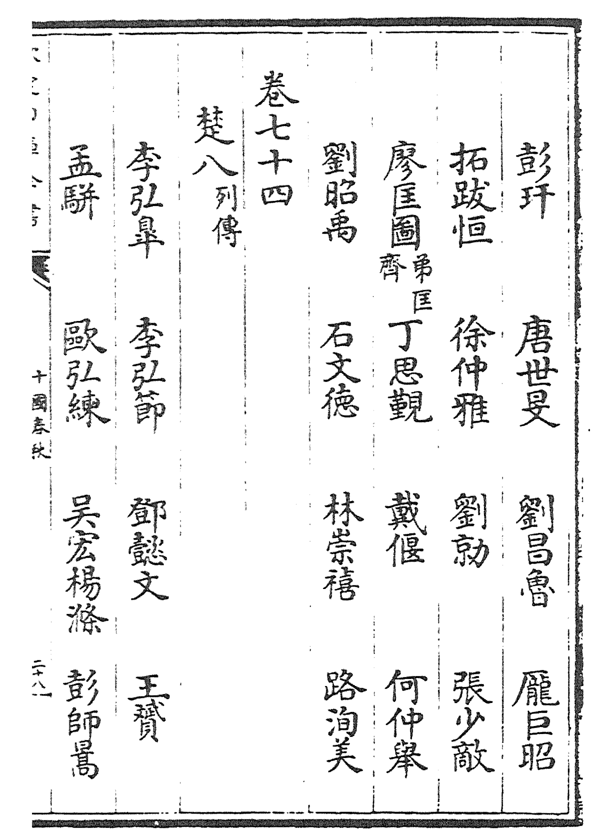
希璿　希知　希朗

文昭王諸子　廢王諸子

恭孝王子光贊

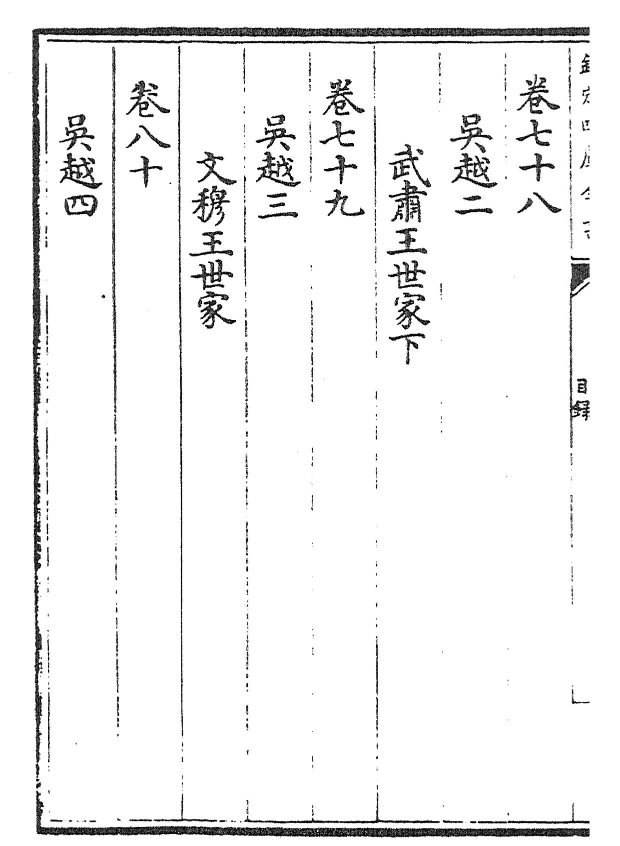
卷七十二

卷七十三



卷七十四

楚八 列傳



卷八十三

武肅王弟鏢　鐸　楚國公鏵

從弟鎰　銶

武肅王子寧國公元璣　雲國公傳瑛

金華郡王元懿　廣陵郡王元璙 子文奉 文炳

餘姚侯傳瓘 子仁俊　大彭侯傳球

扶南侯元球 淮陰侯元珦　新安侯傳璛

雲國公傳璟　吳興侯元琳

寧明王元璝　元弼

文穆王子孝獻世子弘傳　瓊山侯弘僎

弘儇　吳興郡王弘偡　弘億

彭城侯弘儀　弘偓　弘仰

儼

忠獻王子富水侯昱　西平侯郁

忠遜王子昆　易

忠懿王子世子惟濬　彭城郡王惟治

英國公惟演　惟濟

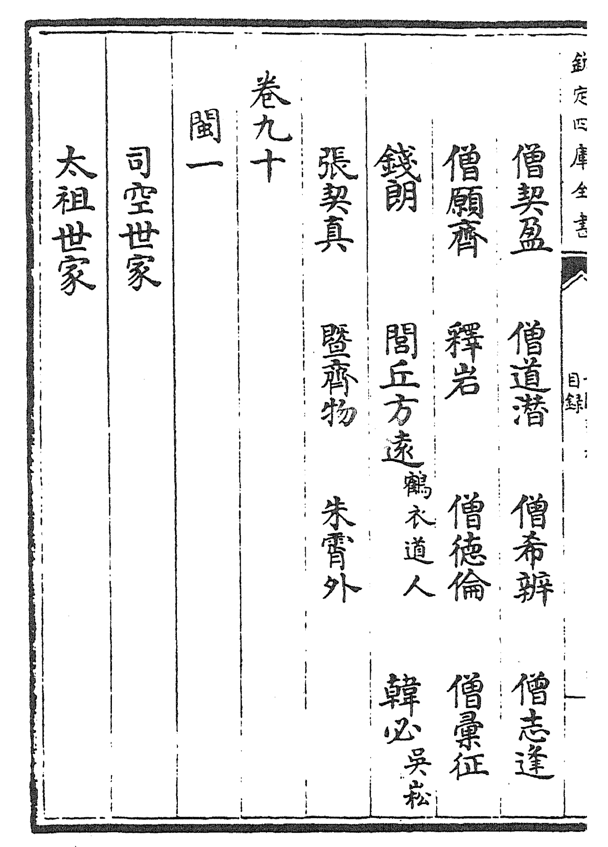
卷八十六

卷八十七

吳越十一　列傳

卷八十九

吳越十三列傳



僧契盈　僧道潛　僧希辯　僧志逢

僧願齊　釋岩　僧德倫　僧彙征

錢朗　閭丘方遠鶴衣道人　韓必吳崧

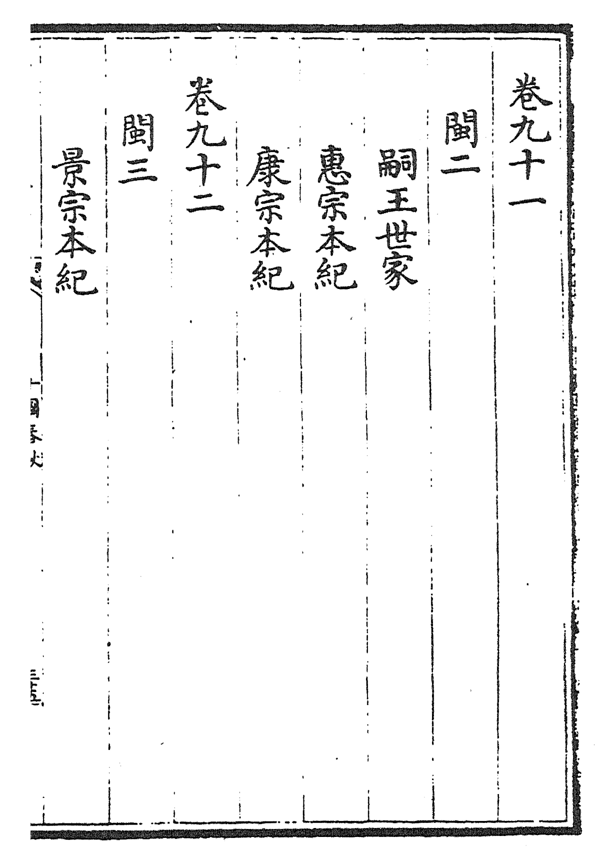
張契真　暨齊物　朱霄外

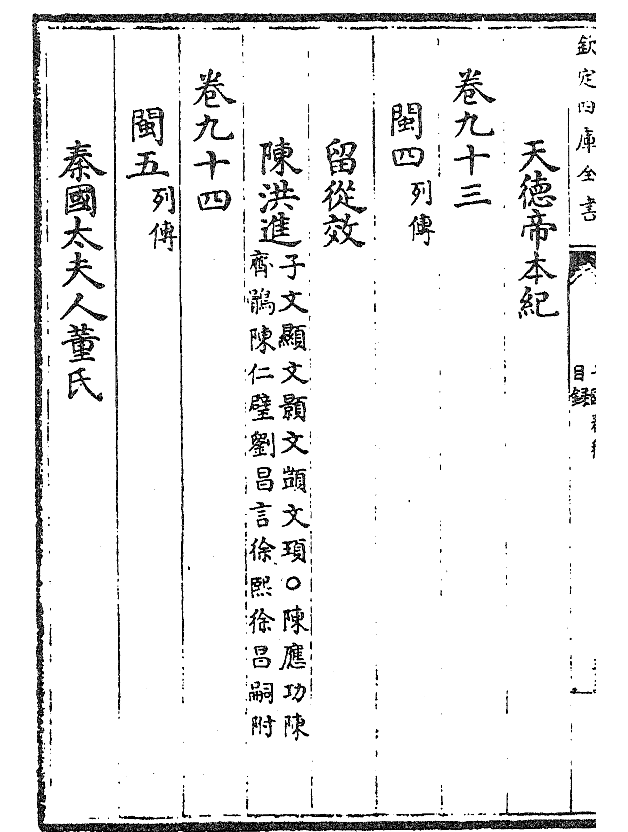
卷九十

閩一

司空世家

太祖世家





太祖后任氏　龍啟太后黄氏

嗣王夫人崔氏

惠宗后劉氏　繼后金氏　后陳氏

康宗元妃李氏　后李氏

景宗后李氏　賢妃尚氏

天德皇后張氏

武肅王審邽　子延彬　延美　延武　孫繼崇　繼勲

太祖從弟彦復　想

卷九十五

閩六列傳

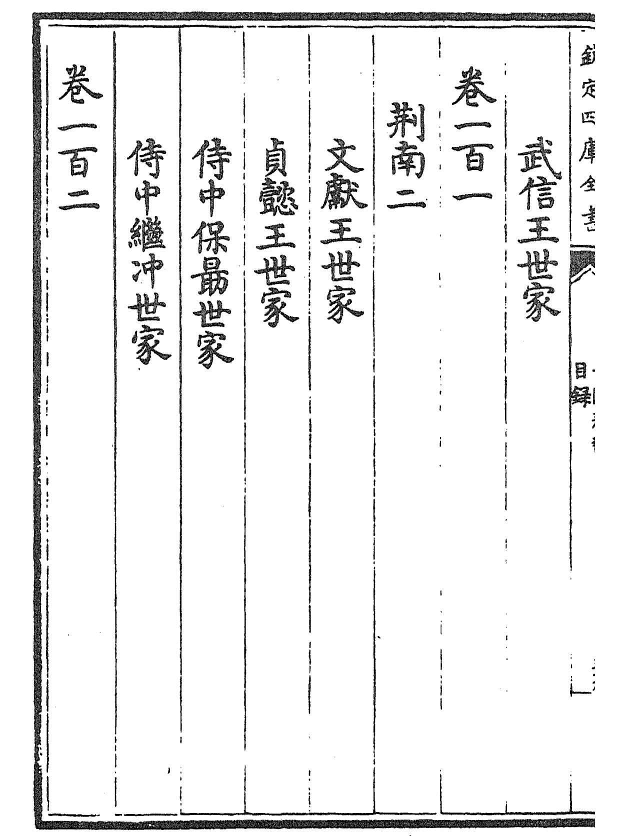
韓偓　崔道融　楊沂豐　陳嶠
黃滔　徐寅　翁承贊　張睦子廡
孟威　劉山甫　鄭良士　張仔鈞
陳師先　鄒鏧　虞雄　陳覇先
伍昌時子德晉　王定簡　程賛　蔡儼
黃子稜　李瀚　鄒勇夫

卷九十六

卷九十七

卷九十八

閩九列傳



荆南三 列傳

武信王夫人張氏

武信王子從誨　從詵　從讓

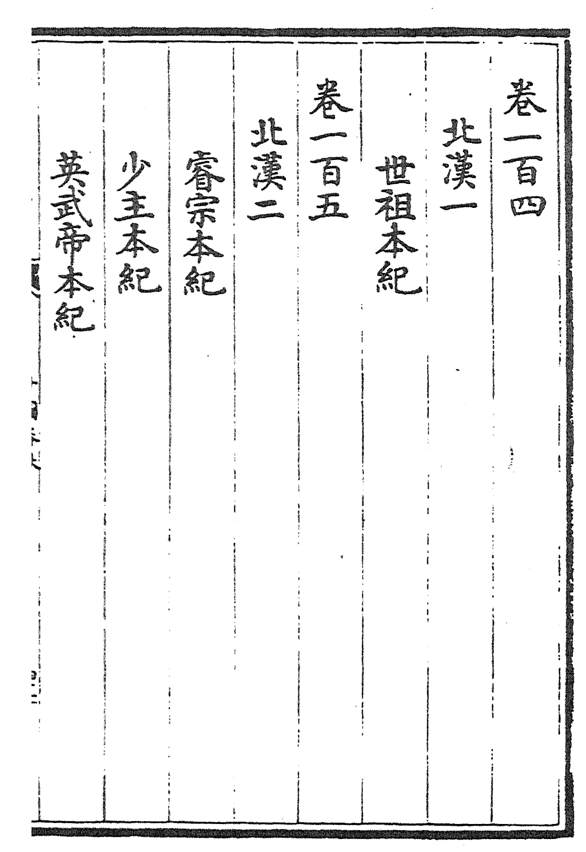
從讜　從子從嗣　從義

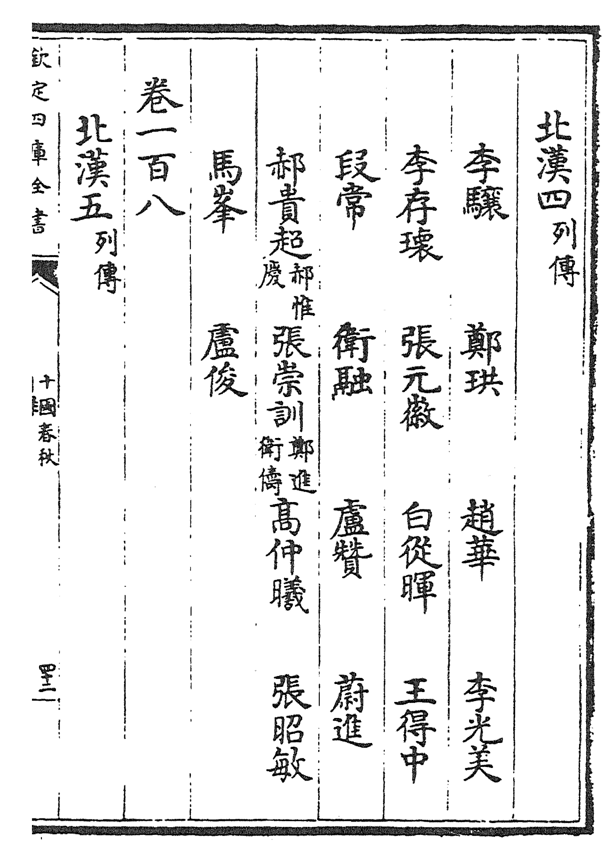
文獻王子保勳　保正　保紳

保寅　保緒　保節　保遜

保衡　保膺

貞懿王子繼冲　文信王五女





北漢四 列傳

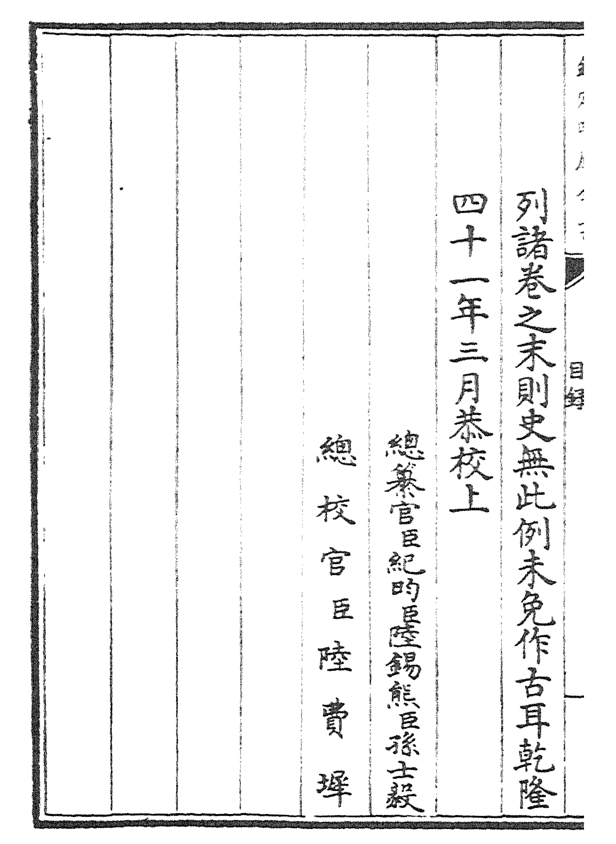
卷一百八

北漢五 列傳

臣等謹案十國春秋一百十四卷

國朝吳任臣撰任臣字志伊仁和人康熙己未
舉博學鴻詞官翰林院檢討任臣以歐陽修
作五代史于霸國仿晉書例為載記每畧而
不詳乃採諸霸史雜史以及小說家言並證
以正史彙成是書凡吳紀傳十四卷南唐二
十卷前蜀十三卷後蜀十卷南漢九卷楚十
卷吳越十三卷閩十卷荆南四卷北漢五卷
十國紀元世系表各一卷地理志二卷藩鎮

表一卷百官表一卷又倣裴松之三國志注例於本文之下自爲之注載别史之可存者或有虚誣亦爲辨証如田頵擒孫儒年月則從吳録而不從薛史呂師周奔湖南年月則從通鑑而不從九國志南唐烈祖家世則從劉恕十國紀年及歐史而不從江南野史吳越備史皆確有所見他類是者甚多五表考訂尤精可稱淹貫特無傳之人僅記名字亦



列諸卷之末則史無此例未免作古耳乾隆

四十一年三月恭校上

總纂官臣紀昀臣陸錫熊臣孫士毅

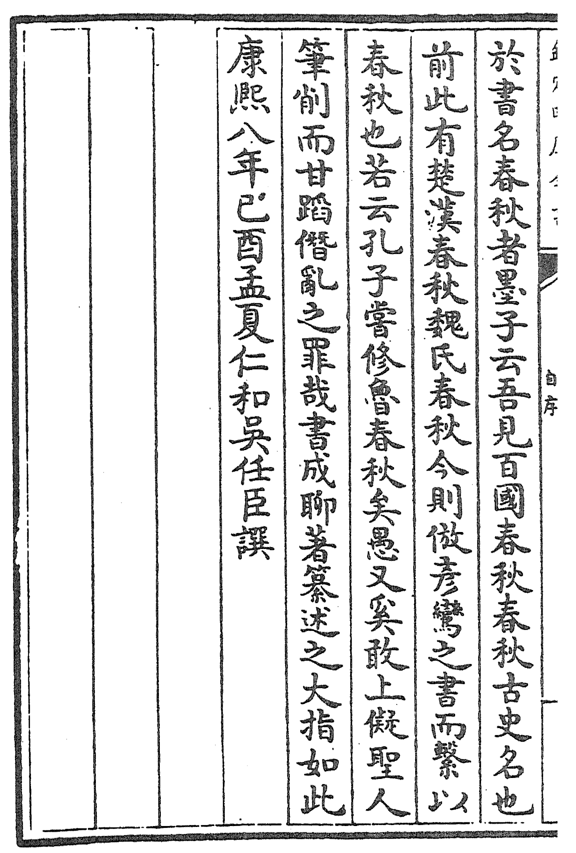
總校官臣陸費墀

十國春秋自序

古作史有二體曰編年曰紀傳而紀傳實創始於司馬遷自史記暨前後漢書以迄遼金元史凡二十一部藏諸内府布之學省都邑亦云盛矣然古史於正統爲特詳至偏霸人物事實恒略而不備晉書僅列劉石慕容等於載記魏崔彦鸞譔十六國春秋以補之今雖殘闕非全書而視晉史已稍稍加詳若歐陽五代史附十國世家於末中間敘事雅稱簡潔然頗多遺漏立傳者獨

孫晟劉仁贍數人而已又於十國事時有未覈如閩世家以閩主昶弟繼恭為其子楚世家載彭師暠奉衡山王事不及廖偃吳越世家言自鏐世常重斂其民以事奢侈之類讀史者或有所不足焉任臣以孤陋之學思取十國人物事實而章著之網羅典籍爰勒一書名曰十國春秋為本紀二十世家二十二列傳千二百八十二人以國分事以類屬又為紀元世系地理藩鎮百官五表總一百一十四卷雖世遠人湮書冊難考乃鑑觀

諸邦畧得而論大抵南唐敦文事江左以與吳越効恭順國祚克永楚以侈靡喪厥家閩以淫暴傾其國楊氏孱弱而隨失高氏無賴而幸存前後蜀之恃險無備其迹同也南北漢之先滅後亡其勢異也知乎此而十國君臣之得失政治之盛衰傳世長短之數國勢順逆之形夫固可以概見而得其要領矣或謂李茂貞據岐兩世父子相傳以諸國相衡是為荆南之匹也兹進南平而黜岐者何蓋史從前文亦仍十國世家之舊云爾至


於書名春秋者墨子云吾見百國春秋春秋古史名也
前此有楚漢春秋魏氏春秋今則倣彥鸞之書而繫以
春秋也若云孔子嘗修魯春秋矣愚又奚敢上擬聖人
筆削而甘蹈僭亂之罪哉書成聊著纂述之大指如此
康熙八年己酉孟夏仁和吳任臣譔

凡例

宋初路振編九國志不列南平以南平止江陵一隅不子其為國也後振孫綸作荆南志續之或稱十國志焉神宗時劉恕又著十國紀年葢從五代史例也今十國仍以歐史為斷而南平易曰荆南則從温公通鑑之稱東漢今稱北漢亦從通鑑

帝稱本紀王稱世家古史家體也後世非天子而遽列本紀誤矣卷中帝則斷為本紀王則降於世家間有子

孫即帝位而追崇祖考如吳太祖烈祖高祖閩太祖南漢烈宗尊謚則從後日而敘事猶號世家所以紀其實也南唐後主降江南國主而猶列本紀者緣馬陸二書之稱唐餘紀傳捌為國紀古史又無其例故姑從南唐書云

是編本紀世家中本國稱帝稱王者辭從主人也他國稱其主某王者重內而略外也至於唐昭帝昭宣帝宋藝祖太宗獨稱帝以異之亦春秋尊王朝大居正之義

帝與后稱殂王與妃夫人稱薨太子世子亦稱薨諸王

亦稱薨帝后不稱崩者仿通鑑紀曹魏諸君之法也

馬令南唐烈祖本紀先書名繼書王繼稱帝至元宗本紀末年稱國主後主本紀稱國主此後人述前代之史與臣子執筆者較殊也愚竊取其義以為本紀世家書法

改元易號自昔傳聞異辭本書所紀年號一以碑文是正如吳越天寶寶大寶正雜見墓碑寳幢而北漢天會紀年則取證於李惲千佛樓銘葢金石遺文往往足糾

前史譌謬故愚於卷中多録廟碑壇文于注以佐史書闕漏而考覈不至無稽云

崔鴻十六國春秋陸游南唐書每年必冠以年號所以標正朔防參錯也本書具遵其法即無事必書曰某年庶幾綱舉目張有條而不紊耳

十國本紀世家中間師曰我師官曰我某官皆各就本國而稱也史記田齊世家云魯伐我入陽關晉伐我至博陵趙世家云秦拔我榆次南史宋高祖紀曰彭城縣人

宗曜於其田所獲嘉禾九穗同莖帝以獻晉帝以歸於
我帝沖讓乃止蘇轍古史楚世家曰嬰齊伐鄭欒書救
鄭遇於繞角我師還古人書法原有此例據此可釋後
人稱前代為我之嫌矣
十國列傳首后妃次太子世子次諸王公主次諸臣而
以方外終篇人因國分各為經緯大氐與承祚之三國
彥鸞之十六國先後部署略從同焉
劉道原既作紀年又擬作十國藩鎮百官諸志竟未卒

業至今闕如愚於卷末勒成五表而諸國年號方輿之不齊宗支官秩之崖略已瞭然可概睹已

五代距今六七百年世代久遠正史故多遺失而歐史載十國事尤缺略是編所采古今書籍無慮數百餘種若冊府元龜太平御覽資治通鑑通鑑考異文獻通考續文獻通考玉海說郛朝野雜記津逮秘書史纂左編新舊唐書唐會要薛氏舊五代史歐陽五代史王溥五代會要陶岳五代史補尹洙五代春秋五代史闕文五

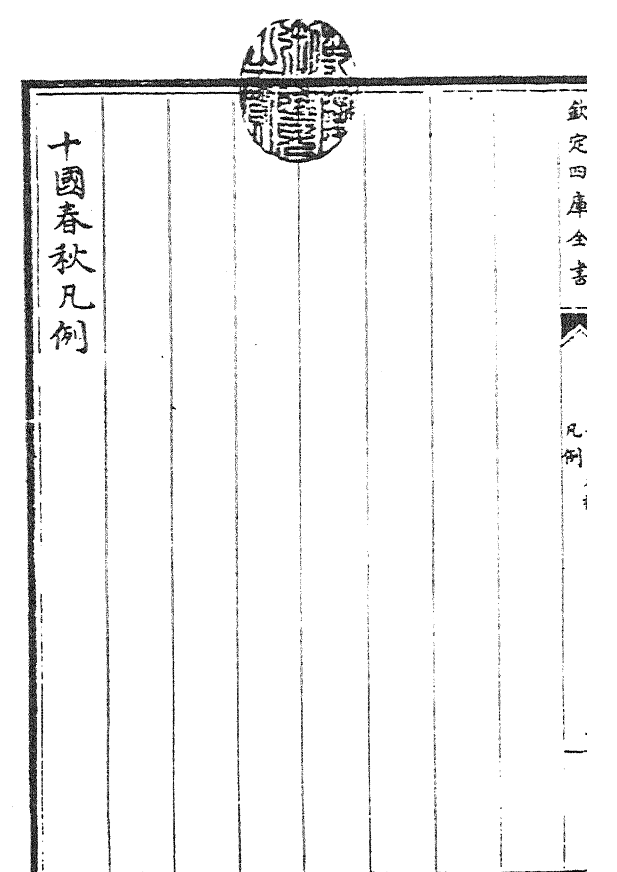
代通史梁編遺錄九國志五國故事十國紀年宋史東
都事略李燾續資治通鑑長編吳錄稽神錄江淮異人
錄妖亂志淝上英雄錄范成大吳郡考馬令南唐書陸
游南唐書陳彭年江南別錄龍袞江南野史鄭文寶南
唐近事唐餘紀傳江表志釣磯立談史外小錄耿先生
傳南唐拾遺記蜀檮杌錦里耆舊傳李昊蜀書蜀國春
秋全蜀藝文志成都見聞錄何光遠鑑戒錄北夢瑣言
三楚新錄湖湘故事楚紀吳越備史順存錄錢氏家乘

祿光錄吳越改元辨兩朝貢奉錄家王故事吳興藝文
志兩浙名賢錄武林舊事楓牕小牘閩王事蹟何氏閩
書林諝閩中記晉安逸志閩海叢書榕陰新簡陳鳴鶴
閩中考章仔鈞族譜金鳳外傳嶺南文獻吳萊南海古
蹟記江陵志餘晉陽見聞錄遼史郡縣釋名歐陽忞輿
地廣記樂史太平寰宇記祝穆方輿勝覽茅山志洞霄
宮志兩廣名勝志金陵志一統志廣輿記湖廣通志八
閩通誌梁克寬三山志廣東通志浙江通志杭州府志

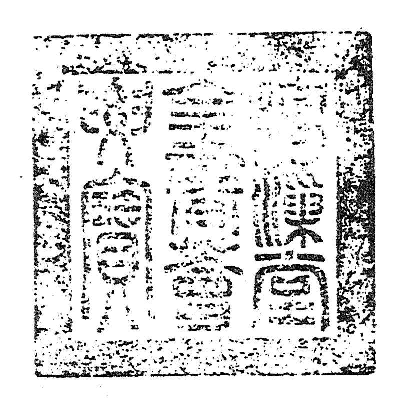
西湖志餘紹興府志嚴州府志淳安縣志肇慶府志海
鹽圖經中都志武林梵志名山記合璧事類海錄碎事
七修類藁職官分紀鄭氏書目國史經籍志日涉編天
下碑記王象之碑目五燈會元高僧傳列仙通鑑劒俠
傳圖繪寶鑑宣和畫譜譚子化書彭曉參同契註東國
通鑑駁交記輟耕錄賓實錄容齋三錄太平廣記青箱
雜記二老堂雜志玉壺清話太平清話廣博物志清異
錄洪遵泉志文苑英華宋文鑑宋文選計敏夫唐詩紀

事金荃集花間集詞品花蕊夫人宮詞有二本所載略異徐散騎集徐寅集黃滔集羅昭諫集韋莊集杜光庭集貫休集齊己集方蛟峰集曾子固集王荆公集宋潛溪集升菴外集愚輒會粹成書都為一部倘臆說杜撰率爾無徵實所未敢

十國典故散佚捃摭滋艱卷中偶獲瑣事纖語不忍遽棄時復登載用資見聞雖延壽繁猥之譏知所不免而心期廣搜珍惜片羽後有同志當鑒微懷



十國春秋凡例



總校官庶吉士臣張能照

校對官編修臣朱攸

謄錄監生臣趙友彬

欽定四庫全書薈要

史部

十國春秋卷二十一

詳校官員外郎臣楊世綸

十國春秋卷一

檢討吴任臣撰

吴一

太祖世家

太祖姓楊名行密字化源廬州合肥人也十國紀年云楊行密六合人莊宗列傳云行密壽州壽春人今從吴錄新舊五代史五國故事父名怤世爲農家怤音夫凡十國紀年行密初名行愍爲人長大有力能手舉百斤册府元龜云行密少孤貧有臂力五國故事云力舉三百斤今從歐陽史日行三百

里居常獨處必見黑人侍其側心竊異之唐乾符中江淮羣盜起行愍以爲盜見獲刺史鄭棨奇其貌曰爾且富貴何爲作賊釋縛縱之北夢瑣言又云鄭棨常典廬州楊行密爲本州步奏官因有遺闕而笞責之與五代史不同後應募爲州兵戍朔方遷隊長歲滿戍還而軍吏惡之復使出戍冊府元龜曰秦宗權授淮右廬壽郡將募能擒賊者計級賞之行密以膂力應募往必有獲通鑑曰行愍本廬州牙將勇敢屢有戰功都將忌之白刺史郎幼復連使出戍于外行愍將行過軍吏舍軍吏陽爲好言問其所須行愍奮然曰惟少公頭耳即斬其

首攜之而出因起兵爲亂并將諸營自稱八營都知兵馬使時中和三年三月也刺史郎幼復不能制薦於淮南節度使高駢請以自代駢以行愍爲淮南押牙知廬州事歐陽史言幼復棄城走行密遂據廬州非是今從通鑑唐即除行愍廬州刺史是時駢惑于方士呂用之用之與軍使俞公楚姚歸禮不相能詐謂行愍曰二人將有事於廬州行愍遂發兵掩之二將殲焉用之以公楚等謀亂告駢賞行愍有加明年駢以從子湊知舒州事會

羣盜陳儒攻舒州瀵乞援盧州行愍謀于牙將李神福神福請不用寸刃而逐之遂以舒州兵多建盧州旗幟若結大陣然賊懼而宵遁久之羣盜吳迥李本復攻舒州瀵棄城走爲賊所殺行愍乃遣將陶雅張訓等將兵擊迥本擒斬之即以雅攝舒州刺史已而黃巢之黨秦宗權遣其弟將兵寇盧州據舒城行愍命將田頵擊却之光啟二年冬十二月壽州刺史張翱吳錄作張汥妖亂志作張敖今從十國紀年遣其將魏虔將萬人來寇

廬州行愍令田頵李神福張訓拒之敗虔于褚城是月滁州刺史許勍襲舒州陶雅奔還廬州高駢命行愍更今名三年淮南左廂都知兵馬使畢師鐸自稱行營使與軍使鄭漢章高郵鎮遏使張神劒十國紀年云張雄淮南人善劒號張神劒今欲別于前蘇州刺史張雄故但稱神劒興兵討呂用之陷揚州用之亡走師鐸執高駢而幽之時用之詐爲駢牒署行密行軍司馬追兵入援廬江人袁襲說行密曰此天以淮南授明公也趣赴之行密乃悉發廬州

兵復借兵於和州刺史孫端合數千人往援五月行密至天長用之引兵來歸會張神劒求貨於畢師鐸師鐸不即與神劒亦以其衆來屬未幾海陵鎮遏使高霸曲溪人劉金盱眙人賈令威悉以其衆歸行密行密衆至萬七千人張神劒運高郵糧以給之先是師鐸遣其屬孫約與其子詣宣州乞師于觀察使秦彥且許以克城日迎之爲帥彥心動亟命牙將秦稠率兵三千至揚子以應師鐸師鐸復召彥渡江是月甲午

彥遂將宣歙兵三萬餘人乘竹筏沿江而下趙暉邀擊於上元殺溺殆半丙申彥入廣陵自稱權知淮南節度事仍以師鐸為行軍司馬補池州刺史趙鍠為宣歙觀察使戊戌行密抵廣陵不得入屯兵蜀岡為八寨於城下以守之彥閉城自守妖亂志云六月癸卯朔秦彥令鄭漢瑋等守諸門今從通鑑六月戊午彥遣師鐸與秦稠統兵八千自城西出戰稠敗死士卒死者十之八城中乏食樵採路絕宣州軍始有食人者時前蘇州刺史張雄兵於諸軍為捎强秋八

月彦以僕射告身授雄又以尚書告身三通授裨將馮弘鐸等廣陵人競以金玉珠繒詣雄軍貿食通犀帶一得米五升錦衾一得糠五升（唐書云以銀二斤易斗米退糠粃以差為直）雄軍既益富不復肯戰久之反陰助我兵丁卯彦乃悉衆萬二千人遣師鐸及其黨鄭漢章出陳於城西延袤數里行密安卧帳中曰賊近告我命先積金帛麴米於一寨使羸弱守之而多伏精兵於其旁為三覆以待彦及兵交行密自將千人衝其陣陽不勝棄營走彦兵饑乘

勝爭入營取軍實伏發行密反兵擊之俘斬畧盡積尸十餘里師鐸漢章大敗單騎走入城九月甲戌彥命將劉匡時殺高駢并子弟甥姪無少長皆死同坎瘞之（時有尼王奉仙言于秦彥曰揚州分野極災必有一大人死自此喜矣又畢師鐸先幽高駢于道院至是出師屢敗疑駢為厭勝又恐駢黨有內應者故殺駢）乙亥行密聞駢死縞軍向城哭三日冬十月彥遣漢章擊張神劒高霸寨破之神劒奔高郵霸奔海陵行密之圍廣陵也凡半載與彥師鐸大小數十戰城內無食米斗直錢五十緡草根木實都盡以

堇泥爲餅食之餓死者過半宣軍多掠人詣肆售之或夫婦父子自牽縶就屠門相鬻屠者輒刲剔如羊豕然外圍日益急彦師鐸計無所之行密亦以城久不下欲引還已巳夜會大風雨吕用之部將張審威帥麾下士三百晨伏於西壕俟守者易代潛登城啟關納其衆守者竟不聞而潰初彦師鐸信重妖尼王奉仙戰陳時日多取決焉至是復咨之奉仙曰走上策也遂自開化門出奔東塘行密統諸軍合萬五千人入揚州自稱淮南

留後以駢從孫愈攝副使改殯駢及其族責駢舊將不盡節於高氏者殺梁纘於戟門之外韓問以投井死是時遺民裁數百家饑羸非復人狀行密不能守欲走會蔡州秦宗權遣弟宗衡略地淮南與行密爭揚州以孫儒為之副而張佶劉建鋒馬殷秦彥暉實從焉十一月辛未宗衡至廣陵城西據行密故寨輜重未入城者悉為蔡人所有彥及師鐸還自東塘與宗衡合彥師鐸至東塘張雄不納將趣宣州宗衡召之乃引兵還行密閉城不敢出已而宗權召宗衡

還蔡拒吳興郡王朱全忠儒稱疾不時行宗衡屢趣之
儒大怒甲戌手刃宗衡於酒間傳首於汴宗衡將安仁
義降於我行密悉以騎兵相委列於田頵之上儒是時
分兵掠鄰州與彥師鐸輕兵襲高郵辛巳高郵鎮遏使
張神劍帥麾下兵逃揚州丙戌儒屠高郵戊子高郵殘
卒七百人潰圍來奔行密慮其變也一夕分隸諸將盡
阬之明日殺神劍於其第壬寅勒令海陵鎮遏使高霸
帥兵民入廣陵有違命者族之戊戌霸與弟暀及部將

余繞山前常州刺史丁從實至揚州行密郊迎霸𦊅約
為兄弟置其將卒於法雲寺已而用袁襲言閏月已酉
因犒軍伏甲擒霸繞山從實殺之并掩殺其黨於寺死
者數千人是日大雪寺外地數里皆赤𦊅出走詰旦為
羅騎所獲殲焉先是吕用之之在天長也紿行密曰用
之有白金五萬錠瘞於所居克城日願備戲下一醉至
是行密大閲士卒顧用之曰僕射許此曹銀何食言邪
呼牽下命田頵鞫之用之叩首服罪自言與鄭杞董瑾

謀中元夜邀高駢至第建黃籙齋縊殺之因令莫邪都帥諸軍推己爲節度使庚戌腰斬用之於市怨家刳裂立盡并誅其族黨軍士發其中堂得桐人與駢姓名手縛桎梏而釘之居數日表襲以廣陵饑弊不可守勸從兵以避蔡賊甲寅行密遣和州將延陵宗以衆二千人歸和州乙卯令指揮使蔡儔將兵千人輜重數千兩歸廬州是時唐以淮南久亂命吳興郡王朱全忠兼淮南節度使東南面招討使全忠遣内客將張廷範致朝命除行密淮南節度副使又

以宣武行軍司馬李璠為淮南留後遣牙將郭言將兵送之行密初遇廷範甚厚及聞璠來怒有不受之色廷範遣人白全忠宜以大軍赴鎮未幾廷範逃歸曰行密未可圖也後李璠言徐軍遮道竟不至淮南文德元年春正月孫儒殺秦彦畢師鐸并其兵彦等之歸秦宗衛也衆猶二千餘人後稍稍為儒所奪裨將知其必及禍乃誣告彦等潛召汴軍儒既殺彦等乃以宏為馬軍使是月行密執張守一誅之守一初與呂用之來歸久之為諸將合丹藥復欲干軍府政故行密怒焉二月全忠奏以行密為淮南留後

夏四月壬午孫儒陷揚州（按妖亂志四月癸未朔甲申儒陷揚州新唐書云四月戊辰實錄云五月儒陷揚州吳錄十國紀年俱云四月無日今從舊唐書月日）行密出走儒自稱淮南節度使行密將奔海陵袁襲勸回廬州再為進取之計乃走廬州秋八月行密欲輕兵襲洪州袁襲言鍾傳未易圖趙鍠新得宣州其為人非公敵此可取也行密使蔡儔守廬州乃引兵濟糝潭攻鍠大敗鍠將蘇塘漆朗於曷山進圍宣州鍠兄乾之自池州帥衆來援行密別遣將陶雅逆擊於九華破之乾之奔江西以雅

為池州制置使龍紀元年夏六月宣州城食盡人相啗指揮使周進思據城逐趙鍠鍠將犇廣陵田頵追擒之未幾宣州城執進思以降行密入宣州表言於唐詔以行密為宣歙觀察使東平王全忠按薛史歐陽史皆云龍紀元年三月全忠封東平王舊唐書則云龍紀元年四月惟通鑑作天復元年封東平王今據歐薛諸史竟于龍紀年間稱東平王與鍠有舊遣使求鍠行密乃斬鍠首以遺之歐陽史以為鍠棄城走追及殺之非南唐書又云鍠出降亦非鍠頷上常有肉隱起及其死破頷得珠識者曰此人珠也既死不可復用孫儒兵來攻

廬州蔡儔以州降之冬十月行密遣馬步都虞候田頵等攻常州時錢鏐將杜稜守常州十一月頵圍常州使宣州偏將李友一作宥為地道入城中宵旌旂甲兵出於制置使杜稜之寢室遂鹵稜而出頵以兵三萬戍常州十二月戊寅孫儒自廣陵引兵度江壬午逐田頵取常州以劉建鋒守之儒還廣陵建鋒又逐成及取潤州時及為錢氏守潤州大順元年春正月汴將龐師古等衆號十萬度淮聲言來援攻下天長壬子下高郵二月師古兵入淮南與孫儒

戰于陵亭師古兵敗而還是月行密遣將馬敬言帥兵五千乘虛據潤州李友帥兵二萬屯青城將攻常州安仁義劉威田頵敗劉建鋒於武進復取常州敬言仁義威兵屯潤州三月唐賜宣歙軍號寧國以行密為節度使夏六月孫儒求好於東平王全忠全忠表為淮南節度使未幾汴人殺其使者復為讐敵如初秋八月儒來攻潤州是月李友攻蘇州拔之制置使沈粲奔於孫儒（粲歸錢鏐鏐欲誅之因投儒）九月行密以牙將張行周為常州制置

使閏月孫儒遣劉建鋒攻陷常州行周死之遂圍蘇州吴錄十一月孫儒攻破益亭無錫諸屯遂至蘇州今從吴越備史及通鑑冬十二月己巳孫儒陷蘇州殺我鎮將李友安仁義等聞之焚潤州廬舍夜遁儒使沈粲守蘇州又遣其將歸傳道守潤州二年春正月孫儒盡舉淮蔡之兵濟江癸酉自潤州轉戰而南田頵安仁義屢為所敗我軍戍守者多望風奔潰儒將李從立奄至宣州東溪時守備未固衆心頗危懼行密遣將臺濛帥五百人屯溪西濛令邏卒往反傳呼如

大衆駢至狀從立心疑之遽引去行密又使都指揮使
李神福拒儒前軍於溧水神福陽退兵示怯儒軍殊不
設備神福夜率精兵襲其營俘斬以千計夏四月行密
遣劉威朱延壽將兵三萬擊孫儒於黄池我師敗績儒
遂軍黄池之上五月大水諸營皆没儒還揚州使其將
康暀據和州安景思據滁州是月行密命李神福攻和
滁克之暀乞降景思出走秋七月東平王全忠約與我
共攻孫儒儒恃兵强移檄藩鎮數行密及全忠罪且曰

俟平宣汴當引兵除君側之惡於是悉焚揚州廬舍驅丁壯婦女度江殺老疾以餉軍行密別將張訓李德誠潛入揚州滅餘火得穀數十萬斛以賑饑民時泗州刺史張諫貸數萬斛給軍訓以行密之命餽之諫由是德于我乙未儒自蘇州出屯廣德行密率兵拒之儒圍行密寨李簡統百餘人力戰破寨拔行密以出冬十二月儒焚掠蘇常引兵逼宣州錢鏐復遣兵據蘇州儒屢破我兵旌旗亘百餘里號兵五十萬行密求救於錢鏐鏐

稍稍以兵食助我景福元年春正月行密欲退保銅官牙將戴友規力諫而止二月孫儒圍宣州先是劉建鋒爲儒守常州至是將兵從儒行甘露鎮使陳可言棄虛率部兵千人據之行密將張訓引兵奄至城下可言倉猝出迎訓手刃之遂取常州是時别將又取潤州三月徐州時溥遣兵三萬南侵至楚州夏四月張訓李德誠敗徐兵於壽河俘斬三千級遂取楚州執其刺史劉瓚新唐書作三月乙巳執瓚今從十國紀年五月行密屢敗孫儒兵破其廣德

營張訓屯安吉斷其糧道儒食盡士卒大疫遣其將劉建鋒馬殷分兵掠諸縣六月行密聞儒疾瘧戊寅大雨晦冥縱兵擊之儒軍大敗安仁義連破儒五十餘寨田頵擒儒於陳斬之傳首京師儒衆多降於我按薛氏五代史大順二年儒攻行密屬江淮疾疫師人多死儒亦臥病為部下所執送于行密殺之行密自宣城長驅入于廣陵舊唐書云大順二年三月淮南節度使孫儒為宣州觀察使楊行密所殺唐補紀云大順二年九月孫儒兵敗于宛陵城下楊行密進首級于西京惟吳錄曰景福元年六月六日太祖盡率諸將晨出擊儒田頵臨陳擒儒以獻斬儒于市似屬可据今從其說丁酉行密帥衆歸揚州過常州謂左

右曰常州大城也張訓以一劒下之豈不壯哉按吳錄及唐烈祖實錄光啟三年十月泰彥畢師鐸出犇行密入揚州十一月孫儒圍揚州文德元年四月儒陷揚州行密奔廬州八月自廬州帥兵攻宣州龍紀元年六月陷宣州殺趙鍠大順二年七月孫儒再渡江攻宣州景福元年執斬儒復歸揚州其紀年月最確今悉從之秋七月丙辰至廣陵表田頵守宣州安仁義守潤州秋八月唐命行密為淮南節度使同平章事以頵知宣州留後仁義為潤州刺史孫儒降兵多蔡人行密選其尤勇健者五千人厚其禀賜以皁衣蒙甲號黑雲都常以為親軍使之先登陷陳四鄰畏

之冬十月廬州刺史蔡儔發行密父祖墓與舒州刺史倪章連兵遣使送印于汴以求救東平王全忠惡其反覆納其印不救且牒報于我行密謝之遣行營都指揮使李神福將兵討儔二年夏四月神福圍廬州甲午行密自將詣廬州田頵自宣州引兵會之秋七月丁亥克廬州執蔡儔斬之八月丙辰遣田頵將宣州兵二萬攻歙州歙州刺史裴樞城守不可下久而取之時諸將為刺史多貪暴獨池州團練使陶雅寬厚得民歙人請得

雅為刺史行密即以雅為歙州刺史雅盡禮見樞送之還朝冬十月倪章棄舒州走行密取舒州以李神福為舒州刺史乾寧元年春三月黄州刺史吳討舉州附於我夏五月武昌節度使杜洪攻黄州洪鄂州人光啟二年乘虚入鄂自為節度使行密遣行營都指揮使朱延壽救之按唐杜洪傳永興民吳討據黄州駱殷據永興二人皆隸土團者也故軍剽甚洪戰得節制而附朱全忠乾寧初自將擊討乞師淮南楊行密遣朱延壽助之洪引還延壽拔黄州俘討獻京師駱殷棄永興走行密取其地與此畧異今從通鑑所載

冬十一月泗州刺史張諫舉州來降時朱全忠遣使至泗州諫不堪其陵

忽故附於行密十二月吳討畏杜洪之逼納印請代行密以先鋒指揮使瞿章權知黄州或作翟章瞿璋皆非今從吳錄見後註是冬行密遣押牙唐令回持茶萬餘斤如汴宋貿易全忠執令回盡奪其茶我始與汴有隙二年春二月行密表東平王全忠罪惡於唐請會易定兗鄆河東兵討之三月行密浮淮至泗州防禦使臺濛盛供帳以迎不悅而去已而攻濠州拔之執其刺史張璲丁亥遂圍壽州夏四月行密攻壽州不克將引還庚寅朱延壽請往更攻一鼓

拔之執其刺史江從勗行密即以延壽知壽州團練使未幾汴兵數萬來攻壽州州兵少吏民恟懼延壽命黑雲隊長李厚拒之厚殊死戰都押牙柴再用復為之助延壽悉衆乘之汴兵敗走是月行密又命將襲陷漣水令張訓守之遣使詣錢鏐言董昌已改過宜釋其罪董昌本末見吳越武肅王世家亦遣使如昌趣其朝貢于天子未幾唐加行密檢校太傅同中書門下平章事封弘農郡王按沈顏宣州重建小廳記末云乾寧二年乙卯秋九月八日記中間有曰弘農王方作淝水又曰弘農王允惻是誠又曰

弘農王去寧揚士是乾寧二年九月之前行密已賜爵為王矣其不見於傳紀者蓋史失之也顏係吳臣且當乙卯年所作麗記必無差誤可知後楊渥亦授弘農郡王其本乃父之爵明巳況光啟二年三月朱全忠進爵沛郡王大順二年二月李克用賜爵隴西郡王景福元年董昌封隴西郡王俱是乾寧以前故事何獨于行密而疑之時滁人呼荇溪曰菱溪揚州人呼蜜曰蜂糖諱行密名也秋九月遣泗州防禦使臺濛攻蘇州以救董昌且表昌於朝言昌引咎顧修職貢請復官爵又遣彭城郡王錢鏐書稱昌狂疾自立已畏兵諫執送同惡詔昌送首謀者吳瑤及巫覡數人於鏐也不當復伐之冬十月遣寧國節度使田

顗潤州團練使安仁義攻杭州鎮戍以救董昌昌使湖州將徐淑會我偏將魏約共圍嘉興鎮海將顧全武統兵救之我别將柯厚進破蘇州水寨

乾寧三年春正月辛未安仁義至湖州欲渡江以援董昌時顧全武等守西陵禦我師仁義不克渡二月唐帝從王請赦董昌復其官爵彭城郡王錢鏐不從夏四月我兵與鎮海兵戰於黄天蕩鎮海兵敗績我師遂圍蘇州是時錢鏐與鍾傳杜洪畏我之逼皆乞援於東平王全

忠全忠遣許州刺史朱友恭統兵萬人渡淮聽以便宜行事癸未蘇州常熟鎮使陸郢等舉城來附鹵其刺史成及王遂取蘇州署及行軍司馬及引刀欲自裁王執其手止之館於府舍及邸中頗有劒甲兵仗王每單衣詣之與共飲膳無所疑及亦時時抵王內室常遇王起盥漱右手擎沙鑼可百餘兩實水其中以洗項因服王力舉三百斤為不虛云是月朱延壽破蘄州降其大將賈公鐸及刺史馮敬章光啓三年敬章陷蘄州為刺史王以敬章為左

都押牙公鐸為監門衛將軍延壽進拔光州殺其刺史劉存是時王命田頵守宣州安仁義守潤州已而昇州刺史馮弘鐸來附分遣頵等攻掠自淮以南江以東諸州皆下之於是始全有淮南之地冬十一月戊子湖州刺史李師悅卒先是師悅求旌節於唐唐詔置忠國軍於湖州以師悅為節度使賜告身旌節者未入境而師悅已死王表師悅子彥徽知州事彥徽前為綿州刺史昭宗實錄云乾寧二年四月忠國節度使李師悅卒以其孫彥徽知留後今從十國紀年新唐書是月遣安仁義

攻婺州

乾寧四年春正月兩浙將杜稜救婺州安仁義移兵攻睦州不克而還二月兗州朱瑾來奔初瑾為汴人所攻求救於河東河東將史儼李承嗣將勁騎數千助瑾瑾敗因與擁州民俱來王逆之於高郵表瑾領武寧軍節度使我兵皆江淮人輕弱善水戰不任騎射至是得河東兗鄆兵而軍聲益振儼承嗣故河東驍將晉王李克用深惜之遣使間道來請王許之亦遣使詣河東修好

是月唐詔王為江南諸道行營都統以討武昌節度使杜洪朱全忠圍鳳翔昭宗遣使者東出道武昌洪皆殺之洪又附全忠絕東南貢獻路故命行容討之夏四月辛亥兩浙將顧全武等將兵三千自海道救嘉興己未至城下我兵大敗是月杜洪乞師於汴汴將聶金掠泗州朱友恭攻黃州以撓我師王遣右黑雲都指揮使馬珣等救黃州黃州刺史瞿章聞友恭至棄城擁衆南保武昌寨癸亥兩浙將顧全武等破我兵十八營虜將士魏約等三千人以去時田頵屯驛亭埭兩浙兵

乘勝逐之甲戌顥自湖州奔還宣州兩浙兵追之顥衆大敗死者千餘人五月辛巳朱友恭為浮梁於樊港進攻武昌寨壬午拔之執我刺史瞿章遂陷黃州（按薛史梁紀五月丁丑朱友恭上言大破淮寇于武昌收復黃鄂二州新唐書云壬午全忠陷黃州刺史瞿璋死之朱友恭傳作瞿章吳錄曰執刺史瞿章十國紀年亦云瞿章今從之）馬珣等敗走秋七月庚戌兩浙遣將顧全武來取蘇州乙未陷松江戊戌陷無錫辛丑陷常熟華亭是月吉州刺史周琲為鍾傳所攻率衆來奔九月湖州刺史李彥徽欲舉州來附其衆不從

彥徽遂奔於我都指揮使沈佗以州歸錢鏐是月東平王全忠大舉入寇遣龐師古以徐宿宋滑之兵七萬壁清口將趣揚州葛從周以兗鄆曹濮之兵壁安豐將趣壽州全忠自將屯宿州境內震恐冬十月王與朱瑾將兵三萬拒汴軍於楚州別將張訓自漣水引兵會焉王以為前鋒龐師古營於清口或言營地汙下不可久處師古不聽恃衆輕敵居常以奕棊為樂瑾壅淮上流欲灌之有奔告師古者師古以惑衆斬之十一月癸酉瑾與裨將侯瓚

將五千騎潛度淮水用汴人旗幟自北來趣其中軍張訓踰栅而入士卒蒼黃拒戰淮水大至汴軍殊駭亂王自引大軍濟淮與瑾等夾攻之汴軍大敗斬師古及將士首萬餘級餘衆悉潰時葛從周營壽州西北壽州團練使朱延壽擊破之退屯濠州聞師古敗奔還王與瑾延壽乘勝追之及於淠水五代史作淠河從周方半濟我兵合擊之殺溺殆盡從周僅走免遏後都指揮使牛存節棄馬步鬬諸軍稍得濟淮凡四日不食會大雪汴卒緣道

餓死還者不盈千人五代史又云牛存節收其散卒八千以歸今從通鑑東平王全忠聞敗亦奔還王遺書誚之曰龐師古葛從周非敵也公宜自來淮上決戰王既獲勝置酒大會諸將顧行軍副使李承嗣曰始吾欲趣壽州副使謂當先向清口師古敗從周自走今果如副使筭賚以錢萬緡表承嗣領鎮海軍節度使王自是保據江淮之間汴人不能與我爭矣

乾寧五年春正月兩浙江西武昌淄青各遣使詣闕請

以東平王全忠為都統致討於我唐帝不許三月周本救蘇州為兩浙將顧全武所敗秦裴以兵三千人拔崑山而戍之秋七月忠義節度使趙匡凝聞汴人有清口之敗陰附於我東平王全忠遣宿州刺史氏叔琮將兵伐之八月甲子唐赦天下改元光化九月顧全武攻蘇州城中及援兵食皆盡刺史臺濛及李德誠等棄城走援兵亦遁全武遂陷蘇州追周本於望亭我師敗績（五代史云周本戰于白方湖本敗蘇州復入于越）獨秦裴堅守崑山不下全武檄

裴令降裴不聽全武復益兵攻城引水灌之城壞食盡裴率羸兵以降時兵不盈百人之數云冬十月己亥汴將朱友恭自黄州還過安州或言刺史武瑜與我連謀友恭攻而殺之閏月婺州刺史王壇為淛軍所伐以兵命故也十一月衢州刺史陳岌請降兩淛將顧全武帥兵討之是月東平王全忠以奉國節度使崔洪交通於我遣其將張存敬攻洪洪懼以弟賢質於汴且言將士不受節制請遣二千人詣麾下從征伐許之十國紀年云洪託以

將士不受節制遣兄賢質於汴按舊唐書張存敬以兵襲蔡州刺史崔洪納款請以弟賢質於汴昭宗實錄亦云弟賢今從其說十二月遣成及歸兩浙以易魏約等彭城王鏐許焉

光化二年王與朱瑾將兵數萬攻徐州軍於呂梁東平王全忠遣騎將張歸厚救之歐陽氏牛存節傳云朱瑾召吳兵攻徐宿存節謀曰淮兵必不先攻宿然宿溝壘素固可以禦敵乃夜以兵急趣徐州比傅城下瑾兵方至望其塵起驚曰梁兵已來何其速也不能攻而去即此時事是月全忠遣崔賢還蔡州發兵二千詣大梁二月蔡將崔景思等殺賢劫崔洪悉驅兵民度

淮來奔於我中途兵民多遁歸至廣陵者不滿二千人東平王全忠自將援徐州王聞之引兵還汴人追及於下邳殺我兵千餘人全忠至輝州聞我兵已退乃引去三月婺州為兩浙所圍刺史王壇乞師於寧國節度使田頵夏四月頵遣行營都指揮使康儒等救之五月庚戌儒等敗兩浙兵於龍丘擒其將王球（通鑑注云主將吳越備史云偏將未詳孰是）遂取婺州（景福元年王壇得婺至是失之）秋七月海州戍將陳漢賓請降于我（海州本全忠所轄）淮海遊奕使張訓以漢賓心

未可知與漣水防遏使王綰將兵二千直趣海州據其城遂取海州王以臺濛為刺史綰為副使九月淄青節度使王師範以沂密内叛乞師於我冬十月王遣海州刺史臺濛副使王綰將兵助之拔密州歸於師範將進攻沂州先使人詗其虛實告曰城中皆偃旗息鼓矣綰曰此必有備而救兵近不可擊也諸將曰密已下沂何能為綰不能止乃伏兵於林中以待已而諸將攻沂州不克聞救兵至引退州兵乘之綰發伏擊敗其軍

光化三年春正月宣州將康儒攻睦州彭城郡王鏐使其從弟銶拒之秋八月儒食盡自清溪遁歸冬十一月唐中尉劉季述幽天子于少陽院而立太子裕是歲唐加王兼侍中

光化四年春正月朔唐劉季述等皆伏誅天子復位黜太子裕為德王夏四月丁丑唐大赦天下改元天復秋八月王遣步軍都指揮使李神福等將兵攻杭州兩浙將顧全武等列八寨以拒之王聞流言彭城王鏐為盜

所殺也冬十月神福與全武相拒陽言中夜班師縱杭俘歸告全武至暮神福先行命行營都尉吕師造設伏青山下九國志作青山路已而全武來追神福師造夾擊大破之斬首五十級生擒全武神福進攻臨安兩浙將秦昶帥衆三千降於我十二月李神福知彭城王鏐不死臨安城猝不可拔即欲歸慮千秋嶺諸險為浙兵所邀乃遣人守錢氏祖考丘壟禁樵採又使顧全武得通家信彭城王鏐感其意遣使謝之未幾神福多設虛寨為疑

兵浙人以為我兵大至遂請和神福受其犒賂而歸

天復二年春正月天子在鳳翔上年十一月為韓全誨等所刦三月天子以金吾將軍李儼為江淮宣諭使書御衣賜王拜王東面行營都統中書令歐陽史作檢校太師中書令今從通鑑進爵吳王以討朱全忠以朱瑾領平盧軍節度使馮弘鐸領武寧軍節度使朱延壽領奉國軍節度使凡淮南宣歙及湖南等道立功將士聽用都統牒承制遷補然後表聞王改牙城南門為天興門夏四月王歸顧全武於杭州以

易秦裴彭城王鏐大喜遣裴還時馮弘鐸以昇州介居宣揚間常不自安然頗恃樓船之强不事兩道寧國節度使田頵欲圖之募弘鐸工人造戰船工人曰馮公還求堅木故其船堪久用今此無之頵曰第為之吾止須一用耳弘鐸將馮暉顏建說弘鐸先擊頵弘鐸從之帥衆南上聲言攻洪州鍾傳實襲宣州也王使人止之不聽是月辛巳頵統舟師逆擊於曷山（或作葛山非今從新唐書）大破之我兵遂取昇州弘鐸收餘衆將入海王恐其為後患

遣使犒軍且招之左右皆慟哭聽命弘鐸至東塘王自乘輕舟迎之升弘鐸舟慰藉良厚署為淮南節度副使館給有加等乃以李神福為昇州刺史是月王發兵討汴以副使李承嗣權知淮南軍府事已而進攻宿州不克竟以糧運不繼引還先是軍吏欲以巨艦運糧都知兵馬使徐温曰運路久梗葭葦堙塞請用小艇庶幾易通及軍至宿州會久雨重載不能進士有飢色而小艇獨先至王由是奇温始與議軍府事秋八月兩浙軍亂

九月兩浙叛將徐綰等乞師於宣州田頵引兵赴之是月頵全武同越王子傳璙來求昏且曰使田頵得志必為王患王如召頵歸錢王請以子傳璙為質王許之即以女妻傳璙冬十月李儼至揚州王始建制勑院每有封拜輙以告儼於紫極宮玄宗像前陳制書再拜然後下十一月田頵急攻杭州仍具舟將自西陵渡江越王鏐遣其將盛造朱郁拒破之十二月王召頵還宣州庚辰頵徵犒軍錢於兩浙且求質子遂與徐綰等引兵歸

是歲昇州大風發屋飛大木

天復三年春正月王承制加朱瑾東面諸道行營副都統同平章事以昇州刺史李神福為淮南行軍司馬鄂岳行營招討使舒州團練使劉存副之率舟師萬人以討杜洪洪將駱殷戍永興棄城走縣民方詔據城降神福得詔大喜曰永興壯縣饋運所仰吾已得鄂之半矣

三月神福進圍鄂州洪嬰城請救於汴夏四月平盧節度使王師範為汴兵所攻乞援於我乙未王遣將王茂

章以步騎七千救之又遣別將將兵數萬攻宿州梁王全忠命將康懷貞救宿州我兵引還康懷英傳云楊行密攻宿州太祖遣懷英擊走之拜宿州刺史懷英即懷貞也是月汴將韓勍率萬人屯灄口以為杜洪之援梁王全忠復馳使語荆南節度使成汭武安節度使馬殷武貞節度使雷彥威令出兵救洪汭畏汴之強且欲侵江淮地以自廣發舟師十萬沿江東下汭為巨艦堂皇悉備命曰和州載其餘復有齊山截海劈浪之名甚衆掌書記李珽諫曰我舟緩急不可動而

吳兵剽輕難與逐角武陵長沙皆吾讐也豈得不為反
顧之慮乎不若遣驍將屯巴陵大軍與之對岸堅壁勿
戰不過一月吳兵食盡自遁鄂圍解矣汭不聽行至公
安卜不吉欲還親吏楊師厚曰公舉全軍中道還何以
見百姓汭乃行五月汭未至鄂渚馬殷遣許德勲帥舟
師萬餘人雷彥威遣歐陽思帥舟師三千餘人會于荆
江口襲陷江陵大剽掠而去汭諸將亡其家無闘志李
神福壁沙橋望汭軍曰戰艦雖盛首尾斷絶易制也當

急擊之壬子遣裨將秦裴楊成將衆數千逆擊於君山敗之火其船衆大潰汭投江死按新唐書十國紀年皆云壬子汭敗死壬子此月十二日也獲其戰艦二百艘韓勍聞之亦走還是月汴將朱友寧屠博昌進拔臨淄抵青州城下遣別將攻登萊王茂章會王師範弟萊州刺史師誨攻密州拔之斬其刺史劉康乂以淮海都遊奕使張訓為刺史六月乙亥汴兵拔登州師範帥登萊兵拒友寧於石樓為兩柵丙子夜友寧擊登州柵茂章不為動頃之登州柵已破進

攻萊州柵比明茂章度其兵力罷矣與師範合兵出戰大破之友寧旁自峻阜馳騎走馬仆青州將張士梟斬之傳首廣陵茂章於是合兩鎮兵逐北至米河俘斬萬計魏博之兵殆盡秋七月壬子梁王全忠自將兵二十萬至臨朐命諸將攻青州師範出戰敗績茂章陽閉壘不出伺汴兵氣稍懈毀柵疾戰如是者再至晡汴兵乃退茂章度衆寡不敵是夕引軍還梁王全忠遣曹州刺史楊師厚追及於輔厚時先鋒指揮使李虔裕將五百

騎殿後為師厚所執死焉張訓聞茂章歸植旗幟密州城上封府庫以走未幾汴左踏白指揮使王檀攻密州望旗幟疑有伏兵不敢進逾數日入城見府庫城邑皆完遂按兵不追訓全軍而還是月兩浙睦州刺史陳詢叛舉兵攻蘭溪八月寧國節度使田頵潤州團練使安仁義同舉兵反十國紀年云朱全忠聞田頵等叛矯制削奪王官爵命頵及杜洪鍾傳錢鏐充四面招討使布制書于境上王知其詐妄案此事諸書不載今刪之仁義悉焚東塘戰艦頵遣二使詐為商人詣壽州約奉國節度使朱延壽道

遇尚公逦疑之殺一人得顥書以告王王召李神福於鄂州使討顥已丑安仁義襲常州以刺史李遇有備隨引去壬辰以王茂章為潤州行營招討使擊仁義未幾茂章攻潤州不克王遣徐温將兵會之温易其衣服旗幟如茂章兵仁義不知復益兵出戰温奮擊大破之奉國節度使朱延壽素狎侮于王頗懷怨望陰與田顥通是月顥遣前進士杜荀鶴至壽州與延壽相結又遣至大梁告梁王全忠全忠大喜遣兵屯宿州以為聲援九

月王召延壽至廣陵迎及寢門執殺之部兵驚擾徐溫諭以大義皆聽命遂斬延壽兄弟黜朱夫人（夫人延壽姊也）顥襲昇州得李神福妻子善遇之又遺神福書以其妻子招之神福斬使者而進丁未敗顥將王壇汪建於吉陽磯戊申又戰於皖口壇建僅以身免獲徐綰以遺兩浙顥聞壇建敗自將水軍逆戰神福請王發步兵斷顥歸路王遣漣水制置使臺濛將兵應之時王茂章攻潤州久未下王命茂章移兵會擊顥顥聞濛將至留將郭行

悰及壇建水軍於蕪湖以禦神福而自將步騎來與濛戰冬十月戊辰濛與顒遇於廣德先以王書徧賜顒將顒將下馬拜受濛因其挫伏縱兵擊之顒兵遂敗又戰於黃池濛陽走顒追之伏發大敗奔還宣州濛引兵圍之顒亟召蕪湖兵還不得入行悰壇建及當塗廣德諸戍皆帥其衆以降王復命茂章領兵攻潤州是時王乞師於兩浙越王鏐命方永珍屯潤州從弟鎰屯宣州以援我十一月乙亥田顒帥死士數百出戰臺濛陽退以

示弱顒兵踰濠而鬬濛急擊之顒不勝還走城橋陷墜馬斬之其衆猶戰以顒首示之乃潰濛遂克宣州王以濛為宣州觀察使初王與顒同閭里少相善約為兄弟及顒首至廣陵王視之泣下赦其母殷氏王與諸子皆以子孫禮事之是歲宣州有鳥如雉而大尾有火光如散星集於戟門明日大火曹局皆盡惟兵械存王以秦裴為昇州刺史置德勝軍於廬州唐詔所在官皆賜死王匿清海監軍程匡柔斬它囚以應

天復四年春正月梁王全忠屯河中表請天子遷都壬戌車駕發長安二月乙亥至陝三月丁巳唐帝遣間使以絹詔告難於我及西川河東等令糾率藩鎮以圖匡復（詔有云朕至洛陽則為全忠所幽閉詔勅皆出其手朕意不得復通矣十國紀年楊行密三月王建四月得詔）王以李神福為鄂岳招討使復將兵擊杜洪梁王全忠遣使請捨鄂岳復修舊好王報曰俟天子還長安始敢聞命是月王遣女與錢傳璙并顧全武歸錢塘先是王與錢氏不相能常命以大索為錢貫號曰穿錢眼兩

浙亦歲以大斧科柳謂之斫楊頭至是二姓通昏兩境漸睦焉夏閏四月乙巳唐改元天祐大赦天下秋八月李神福攻鄂州未下會得疾還廣陵王以舒州團練使劉存代為招討使神福尋卒是月宣州觀察使臺濛卒王以子牙内諸軍使渥代之冬十月光州叛降於汴王遣兵圍之光州與鄂州皆告急於梁王全忠十一月戊辰梁王全忠率兵五萬自穎濟淮軍於霍丘分兵救鄂州我兵釋光州之圍還廣陵按兵不戰全忠分命諸將

大掠淮南以困我師冬十二月兩浙衢州刺史陳璋殺羅城使葉讓請降於我是月王遣黒雲指揮使馬賨歸長沙

天祐二年春正月梁王全忠遣將進兵逼壽州甲辰有彗出於北河貫文昌其長三丈餘王茂章穴地入潤州遂克之安仁義得士心攻之踰年不克至是城陷見執并其子斬於廣陵市兩浙兵圍陳詢於睦州王遣西南招討使陶雅帥兵救之兩浙將錢鎰顧全武王球來禦

我師為雅所敗鹵鎰球以歸是月梁王全忠圍壽州州人閉壁不出全忠乃自霍丘引歸二月梁王全忠遣其將曹延祚將兵與杜洪共守鄂州新唐書云汴兵不利引還使別將吳章以三千兵解圍又云時全忠方與河東軍薄戰故不能救洪洪乃求助於馬殷殷不荅洪計窮復走全忠全忠遣曹延祚合吳章兵萬三千救洪今從通鑑止書延祚一人時招討使劉存濬坎傳城洪將駱殷為洪謀曰淮兵深入仰永興以濟若奇兵取之賊不戰而潰洪乃以精兵合汴人間道掩永興三十里而舍存以裨將方詔苗璘當之汴亡卒走璘壁言軍

虛實曰鄆軍懦可取開道軍不可當也璘曰殺强則弱者撓矣乃自擊開道軍敗之禽汴士三百人徇城下洪軍皆氣奪存使辨士臨說百端洪恃汴方强無降意或勸存急擊援兵則城自下存曰擊之賊入則城固矣不如縱之遁城可取也俄而汴軍走庚子城陷執洪廷祚及汴兵千餘人送廣陵王詰責洪曰爾同逆賊弑主與孤為讐吾軍還而復為賊後拒今定何如洪謝曰不忍負朱公與廷祚等駢斬於市王以存為鄂岳觀察使夏

四月陶雅會衢睦兵攻婺州兩浙將錢鏢將兵救之五月乙丑彗星長竟天出軒轅大角及於天市垣秋八月梁王全忠以襄州趙匡凝與我交通及聯姻西川乙未遣武寧節度使楊師厚將兵擊之己亥全忠以大軍繼之是月兩浙將方永珍救婺州九月甲子汴兵攻破襄州是夕趙匡凝舉族來奔陶雅陳璋拔婺州執刺史沈夏以歸王以雅為江南都招討使歙婺衢睦觀察使璋為衢婺副招討使璋攻暨陽為兩浙將方習所敗習進

攻婺州是月濠州團練使劉金卒命金子仁規知濠州王寢疾遣使召子渥於宣州以潤州團練使王茂章為宣州觀察使冬十月辛卯梁王全忠自襄州帥衆二十萬趨光壽壬辰至棗陽遇大雨遂由申州抵光州刺史柴再用嚴設守備遜辭以謝全忠留城東旬日不能克庚子渥至於廣陵辛丑王承制以渥為淮南留後戊申梁王全忠發光州及至壽州壽人清野以待之全忠退屯正陽十一月丙辰梁王全忠度淮而北柴再用抄其

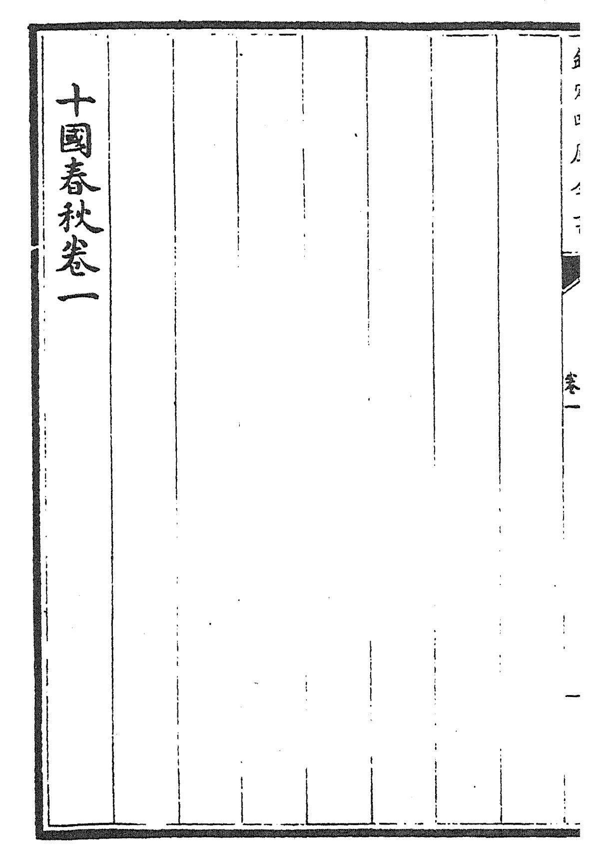
後軍斬首三千級獲輜重萬計庚辰王薨按舊五代史行密傳云天祐三年辛酉沈顔武忠王神道碑殷文圭武忠王墓誌游恭武王墓誌皆云天祐三年丙寅二月十三日丙申王薨至史官王振撰太祖本紀則繫死日于天祐二年十一月庚辰顔等四人皆仕吳而記錄各異考之墓志云十一月吳王寢疾付長子後事按淮南使臣本紀誤以武忠疾甚之時遂據為彌留之日耶抑楊渥幼弱嗣位不由朝命承襲或始死未敢發喪赴以明年二月顔等因從而書之事亦未可知也又按十國紀年注徐鉉吳錄莊宗功臣列傳唐烈祖實錄資治通鑑諸書皆與王振所載年月同而歐陽渠編遺錄云天祐三年潁州獲河東諜者言去年十一月持李克用絹書往淮南十二月至揚州方知楊行密且死歐陽氏吳世家亦云天祐二年十一月行密卒今五登諸說始以王氏本紀為斷云年五十四謚曰武忠武

義初改謚曰孝武王廟號太祖乾貞元年追尊為武皇帝陵曰興陵太祖馳射武伎皆非所長而寬簡有智略善撫御將士與同甘苦推心待物無所猜忌常早出從者斷馬鞦取其金知而不問他日復早出如故人服其度量蔡儔叛於廬州悉毀太祖祖父墳墓及儔敗左右請發其先墓以報之太祖歎曰儔以此為惡吾豈復為也常使從者張洪負劍而侍洪拔劍擊太祖不中洪死復用所善陳紹負劍不疑性又儉約不事奢靡淮南

被兵六年士民轉徙幾盡太祖初至賜與將吏帛不過數尺錢不過數百非公宴未嘗舉樂常服故時補綻衣於内自言不敢忘本輕徭薄賦招撫流移未及數載幾復成平之舊太祖起自盜賊而其下皆驍武雄暴一時樂為之用者以此

論曰唐末强藩分據海内雲擾太祖以三十六英雄起自草間殲孫儒禽趙鍠破杜洪滅田頵聲罪汴疆耀兵越徼江淮南北以次削平抑亦可謂非常之傑不世出

者矣五代史言其為人寛仁雅信能得士心卒之開國
廣陵傳世四主葢有以也夫



十國春秋卷一